

1 Cumpla con sus votos matrimoniales

2 Día 1 de 4

3 Alistair Begg

4 Serie: Amor duradero

5

6 Roberto: ¿Qué pasa en un matrimonio si el marcador en su medidor del amor no se mueve
7 mucho? En ese momento necesita caminar hacia el medidor de compromiso y
8 asegurarse de que esté al 100%. Escuchemos al pastor Alistair Begg.

9

10 Alistair: Si las personas entran al matrimonio de esa manera, con todas estas expectativas
11 que tienen que ver con flores, rosas, clichés románticos, entonces, tan pronto
12 como se encuentren con alguna dificultad, sin los votos, sin compromisos, con un
13 amor que simplemente se convierte en víctima de sus emociones, en vez de ser un
14 siervo de sus voluntades, entonces no tienen a dónde acudir.

15

16 Roberto: Esto es Vida en Familia Hoy. Nuestro anfitrión es Dennis Rainey y yo soy
17 Roberto Lepine. “Cuando las cosas se ponen duras en el matrimonio, los duros se
18 quedan quietos”. Permanezca en sintonía.

19

20 Bienvenido y bienvenida a Vida en Familia Hoy. Gracias por acompañarnos.
21 Dennis...

22

23 Dennis: Roberto, recientemente estaba leyendo una columna de consejos en el periódico,
24 la “Querida Abby”. Era una carta de un pastor y quiero leerte lo que dijo este
25 pastor en términos de una mujer que estaba en un matrimonio sin amor, y lo que
26 ella debería hacer:

27

28 Roberto: Bueno, adelante Dennis.

29

30 Dennis: “Querida Abby, Enferma del Corazón, escribió que está atrapada en un
31 matrimonio sin amor porque, después de divorciarse, hizo el compromiso

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 religioso de nunca dejar a su segundo esposo. Dijo que el amor se acabó hace
2 bastante tiempo y que su médico no ha podido darle el medicamento adecuado
3 para su profunda depresión. Usted Abby, le aconsejó que hablara con su asesor
4 espiritual. Bueno, yo soy un asesor espiritual y me gustaría compartir mis
5 pensamientos con esa mujer. Siento con fuerza que en un matrimonio puesto por
6 Dios, dos personas se convierten en una sola. Por su descripción del matrimonio,
7 es evidente que Dios nunca aprobó ese matrimonio. Por lo tanto, usted queda
8 libre de cualquier promesa que haya hecho”.

9

10 Roberto: Pero ¿No explica por qué no fue aprobado por Dios, o sí?

11

12 Dennis: No, no, no, no lo explica, pero continúa este asesor y dice lo siguiente: “La Biblia
13 nos dice que Dios está presente en todos lados. Esto le incluye a usted. Su
14 Espíritu vive en usted. Dios es amor y quiere que el amor llene nuestras vidas.
15 Dios no quiere que nadie viva en una situación como la que ha descrito. No existe
16 ninguna ley espiritual que demande que usted se quede en un matrimonio sin
17 amor”.

18

19 Roberto: Vaya...

20

21 Dennis: Bueno, esta idea se vende muy bien en esta cultura. Más adelante, concluye este
22 asesor espiritual con estas afirmaciones: “Aprenda a perdonarse a sí misma por el
23 error, así como Jesús perdonó a la mujer samaritana en el pozo, que había tenido
24 cinco maridos y el hombre con el que vivía no era su marido. Escuche al Espíritu
25 Santo que está en su interior y quedará libre para seguir en su camino. Firma:
26 Reverendo Norman L. Conaway”.

27

28 Roberto: Y ahora, con una opinión contraria, aquí está Dennis Rainey.

29

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 Dennis: Bueno, de hecho, tenemos con nosotros a un pastor que casualmente también
2 piensa diferente a este otro asesor espiritual. Su nombre es Alistair Begg y quiero
3 darle la bienvenida al programa.
4

5 Alistair: Gracias, Dennis, es un privilegio estar aquí.
6

7 Dennis: Eres pastor en una iglesia, ¿verdad? ¿Qué opinas de la respuesta de este pastor
8 para la mujer?
9

10 Alistair: Bueno, me parece que es una tragedia. Lo más trágico, en mi opinión, es el hecho
11 de que es una representación de la mentalidad promedio, que toma la Biblia y la
12 pone patas arriba. Lo más maravilloso y liberador de los principios bíblicos es
13 que éstos establecen la cuneta en el camino en el que debemos avanzar y correr.
14 Entonces, cuando llegamos a los puntos difíciles de la travesía, aplicamos el
15 principio y nos quedamos dentro del marco de referencia que Dios nos ha dado.
16

17 Dennis: Así es.
18

19 Roberto: Pero has hablado, como pastor, a las mujeres o a los hombres que han tenido
20 matrimonios de años, que los describen como matrimonios sin amor. ¿Qué
21 consejo les das? ¿Les dices que deben hacer de tripas corazón y soportar porque
22 al final Dios los bendecirá?
23

24 Alistair: Bueno, no. Lo que realmente me gustaría decir es: “Me encantaría conversar con
25 usted y también con su esposo, porque claramente hay un quiebre en la
26 comunicación. Se están dando cosas que no deberían pasar, pero también creo en
27 un Dios que hace nuevas todas las cosas, en un Dios que restaura los años que las
28 langostas se comieron”. Lo que me gusta decirles a las parejas es: “No les pido
29 que regresen al desastre que describen. Les pido que se alejen del desastre que
30 describen y que descubran en Dios, en Su Palabra y por supuesto, por Su Espíritu,
31 la oportunidad para tener un comienzo completamente nuevo”.

1

2 Roberto: Pero tenemos que darle a Abby el crédito porque, por lo menos, reconoce que la
3 respuesta para esta cuestión es, en última instancia, una respuesta espiritual. Ella
4 dirigió a su lectora en la dirección correcta cuando le dijo: “Debe hablar con su
5 asesor espiritual”.

6

7 Dennis: Sí, bueno, pero eso fue después de que el titular dijera: “El matrimonio sin amor
8 de una mujer no es parte del plan de Dios”. Bueno, esa es una verdad a medias.
9 Un matrimonio sin amor no es lo que Dios quiere para ninguna pareja de casados.
10 Pero Dios, tal como Alistair declaró, quiere que las parejas aprendan a
11 reconciliarse, a remplazar el falso amor o los sentimientos con amor real, con un
12 compromiso real que resista hasta el final. Ese es el tema de la serie que
13 trataremos en el programa, a la cual hemos titulado “Amor duradero”. Ahora,
14 cuando Susan y tú, Alistair, se casaron, tengo que hacerte esta pregunta,
15 ¿entendían el pacto, los votos que le hacías a Susan, en ese punto?

16

17 Alistair: En el sentido de clase del ministerio que implica y lo que realmente involucra, no.
18 Lo único que entendía era: “Quiero casarme contigo. Casémonos. Hagámoslo y
19 haré mi mejor esfuerzo”.

20

21 Roberto: Bueno, es interesante porque me acuerdo del día en que Ana María, mi esposa, y
22 yo nos casamos, recuerdo que yo estaba en una pequeña habitación a un lado de la
23 iglesia y pensaba: “¿Cómo voy a poder tomar una decisión, a mis 23 años, que se
24 supone que va a durar toda la vida, la decisión de casarme para toda la vida con
25 alguien que va a cambiar y yo mismo voy a cambiar?” Para comenzar, tiene que
26 ser una decisión fundamentada en la fe. ¿No es así Alistair?

27

28 Alistair: Así es Roberto. Mi hijo me pregunta todo el tiempo: “Papá, ¿cómo sabías que
29 mamá era... tres puntos? ¿Cómo sabías que tú serías... tres puntos?” La
30 respuesta es: “No sabíamos la respuesta a ninguna de esas preguntas. Lo que

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 hicimos fue entrar a un pacto, comprometidos el uno con el otro, con la bendición
2 de Dios, con todos nuestros amigos y seres queridos como testigos.

3

4 Dennis: Y tú creciste en Escocia y tienes un punto de vista bastante conservador acerca de
5 los votos. De hecho, tú crees que los votos, más específicamente, las palabras de
6 esos votos, tienen un significado muy importante para nosotros hoy en día.

7

8 Alistair: Así es, efectivamente. En parte es un prejuicio judicial de mi parte, que tengo que
9 confesar y apartarme de él, en términos de que siempre quiero creer que el
10 material del Diccionario de la Real Academia Española es mejor que Wikipedia.
11 Pero el hecho es que la fraseología se ha conservado tan bien por tanto tiempo que
12 suplantarla o remplazarla, a menos que sea para mejorarla, probablemente no sea
13 lo más sabio, porque los votos expresan lo que se tiene que expresar. En el
14 ministerio pastoral, he escuchado algunos votos que son el colmo.

15

16 Dennis: Oh, sí, sí, me acuerdo que una vez estuviste en una de nuestras conferencias y
17 contaste sobre una pareja que llegó a tu oficina, y querían hacer una mezcla para
18 retocar un poco sus votos.

19

20 Alistair: Eran votos realmente muy, pero muy graciosos, bochornosos y, en última
21 instancia, tristes.

22

23 Dennis: ¿Qué querían prometerse el uno al otro?

24

25 Alistair: Bueno Dennis, no se prometían casi nada, ese era el problema. Querían tener una
26 especie de festival del amor en la parte de delante de la iglesia, en el que querían
27 decir cosas como: “Santiago, la primera vez que vi tu sonrisa...” Ustedes me
28 entienden.

29

30 Roberto: Como tarjetas románticas.

31

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 Alistair: Exactamente. Básicamente tomaron una serie de tarjetas románticas, las
2 enhebraron todas en un hilo y dijeron: “Queremos hacer esto en lugar de los
3 votos”. Las personas entran en un matrimonio de esa manera, con todas estas
4 expectativas que tienen que ver con flores, rosas, clichés románticos, entonces,
5 tan pronto como se encuentren con alguna dificultad, sin los votos, sin
6 compromisos, con un amor que simplemente se convierte en víctima de sus
7 emociones, en vez de ser un siervo de sus voluntades, entonces no tienen a dónde
8 acudir.

9

10 Dennis: Tú te dedicaste a analizar cada una de las frases que se encuentran en los votos
11 que nos hacemos el uno al otro cuando nos casamos. Tomemos la primera, se
12 trata de una pregunta: “¿Tomas a esta mujer como tu legítima esposa... o
13 esposo?” En tu opinión, esa es una pregunta muy importante.

14

15 Alistair: Es una pregunta maravillosa porque le permite desarrollar todos los elementos,
16 físicos, emocionales, mentales, psicológicos y espirituales, que están involucrados
17 en esa pregunta. Porque alguien podría decir: “A ver, ¿a qué se refiere con ‘tomar
18 a la mujer?’” Bueno, no significa algo solamente físico, sino que involucra la
19 totalidad de nuestra humanidad, el “hueso de mis huesos, carne de mi carne”.
20 Ambos se entremezclan a un profundo nivel psicosomático.

21

22 Roberto: Estás hablando de la unidad en el matrimonio.

23

24 Alistair: Así es, la unidad.

25

26 Roberto: Te refieres a que nos convertimos en un solo ser, con la otra persona. Eso es lo
27 que implica el “tomar”, ¿no es así?

28

29 Alistair: Exactamente Roberto. Es por esa razón que es una pregunta tan buena, en mi
30 opinión.

31

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 Dennis: Pero, sabes, Alistair, esta es una cultura de personas que han experimentado el
2 matrimonio una vez o dos veces; hay personas que han sido usadas sin que haya
3 matrimonio, sin que haya un pacto, sin que haya compromiso. Se preguntan:
4 “¿Puede haber una relación que resista hasta el final? ¿Puede realmente haber un
5 amor que perdura, como el que mencionan?” La respuesta es sí. Esa es la
6 esperanza del evangelio, que Jesucristo toma a dos seres humanos egoístas,
7 imperfectos y rotos, y les da la voluntad para amar y un compromiso para cumplir
8 por medio de ese amor durante toda la vida. Eso es un pacto. Hacemos el pacto
9 en un punto del tiempo, pero se refuerza repetidamente todos los días, en las
10 pequeñas decisiones que tomamos con nuestro cónyuge.

11

12 Roberto: Bueno, es interesante, además, porque la siguiente frase dice: “¿Vivirán juntos en
13 obediencia a las ordenanzas de Dios, en la santa institución del matrimonio?” Esa
14 pregunta nos apunta en la dirección de cómo hacer que el matrimonio funcione,
15 ¿verdad?

16

17 Alistair: Por supuesto que sí. Insinúa que usted no está por ahí, como hoja en el viento,
18 esperando que todo salga bien, tratando de sembrar en el mar y arar en el viento,
19 sino que Dios tiene un plan. Puesto que Él es el Creador, puesto que Él inventó
20 todo el proceso, tiene total coherencia, de hecho, poner atención a lo que es
21 importante para Él.

22

23 Roberto: Y el manual de instrucciones es la Biblia, por supuesto. Es muy interesante el
24 análisis de los votos matrimoniales desde ese punto de vista. Tendremos que
25 continuar con este tema en la próxima edición de Vida en Familia Hoy, Alistair.
26 Gracias por estar aquí.

27

28 Alistair: Así lo haremos, gracias por haber estado aquí.

29

Lasting Love_Day 1 of 4_Keeping Your Marriage Vows_Alistair Begg

1 Roberto: Estuvimos junto a usted: John Varela como Alistair Begg, Vicente Vieira como
2 Dennis Rainey, y quien les habla, Duval Rueda, interpretando a Roberto Lepine.
3 Que Dios le bendiga.

4

5

6 Copyright © 2014 FamilyLife. All rights reserved.

7

8 www.vidaenfamiliahoy.com